

BELGISCH STAATSBLAD

MONITEUR BELGE

Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002, gewijzigd door de artikelen 4 tot en met 8 van de wet houdende diverse bepalingen van 20 juli 2005.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :
www.staatsblad.be

Bestuur van het Belgisch Staatsblad, Antwerpsesteenweg 53, 1000 Brussel - Adviseur : A. Van Damme

Gratis tel. nummer : 0800-98 809

182e JAARGANG



N. 32

Publication conforme aux articles 472 à 478 de la loi-programme du 24 décembre 2002, modifiés par les articles 4 à 8 de la loi portant des dispositions diverses du 20 juillet 2005.

Le *Moniteur belge* peut être consulté à l'adresse :
www.moniteur.be

Direction du Moniteur belge, chaussée d'Anvers 53, 1000 Bruxelles - Conseiller : A. Van Damme

Numéro tél. gratuit : 0800-98 809

182e ANNEE

VRIJDAG 27 JANUARI 2012
DERDE EDITIE

VENDREDI 27 JANVIER 2012
TROISIEME EDITION

INHOUD

Wetten, decreten, ordonnanties en verordeningen

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

2 MEI 1995. — Bijzondere wet betreffende de verplichting om een lijst van mandaten, ambten en beroepen, alsmede een vermogensaangifte in te dienen. Officieuze coördinatie in het Duits, bl. 6885.

2 MEI 1995. — Wet betreffende de verplichting om een lijst van mandaten, ambten en beroepen, alsmede een vermogensaangifte in te dienen. Officieuze coördinatie in het Duits, bl. 6887.

11 JUNI 2011. — Wet tot wijziging van de arbeidswet van 16 maart 1971 in verband met de bescherming tegen ontslag in geval van omzetting van moederschapsverlof in vaderschapsverlof. Duitse vertaling, bl. 6889.

5 DECEMBER 2011. — Koninklijk besluit houdende verlenging van de tijdelijke verhogingen bedoeld in de artikelen 122, § 1, vierde lid, 123, § 1, vierde lid, en 124, § 1, derde lid, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, bl. 6890.

Föderaler Öffentlicher Dienst Inneres

2. MAI 1995 — Sondergesetz über die Verpflichtung, eine Liste von Mandaten, Ämtern und Berufen und eine Vermögenserklärung einzureichen. Inoffizielle Koordinierung in deutscher Sprache, S. 6885.

2. MAI 1995 — Gesetz über die Verpflichtung, eine Liste von Mandaten, Ämtern und Berufen und eine Vermögenserklärung einzureichen — Inoffizielle Koordinierung in deutscher Sprache, S. 6887.

11. JUNI 2011 — Gesetz zur Abänderung des Gesetzes vom 16. März 1971 über die Arbeit hinsichtlich des Entlassungsschutzes im Falle der Umwandlung des Mutterschaftsurlaubs in Vaterschaftsurlaub. Deutsche Übersetzung, S. 6889.

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

17 JANUARI 2012. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de bedragen van de responsabiliseringsbijdragen voor het jaar 2011, bl. 6891.

SOMMAIRE

Lois, décrets, ordonnances et règlements

Service public fédéral Intérieur

2 MAI 1995. — Loi spéciale relative à l'obligation de déposer une liste de mandats, fonctions et professions et une déclaration de patrimoine. Coordination officieuse en langue allemande, p. 6885.

2 MAI 1995. — Loi relative à l'obligation de déposer une liste de mandats, fonctions et professions et une déclaration de patrimoine. Coordination officieuse en langue allemande, p. 6887.

11 JUIN 2011. — Loi modifiant la loi du 16 mars 1971 sur le travail en ce qui concerne la protection contre le licenciement en cas de conversion du congé de maternité en congé de paternité. Traduction allemande, p. 6889.

5 DECEMBRE 2011. — Arrêté royal portant reconduction des augmentations temporaires visées aux articles 122, § 1^{er}, alinéa 4, 123, § 1^{er}, alinéa 4, 124, § 1^{er}, alinéa 3, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, p. 6890.

Service public fédéral Sécurité sociale

17 JANVIER 2012. — Arrêté royal fixant les montants des contributions de responsabilisation pour l'année 2011, p. 6891.

19 DECEMBER 2011. — Verordening tot wijziging van de verordening van 28 juli 2003 tot uitvoering van artikel 22, 11°, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, bl. 6893.

Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu

16 DECEMBER 2011. — Koninklijk besluit houdende toekenning van een facultatieve toelage van 10.000 EUR aan de VZW Netwerk Bewust Verbruiken als tussenkomst in het project « Labelinfo.be/infolabel.be », bl. 6900.

Gemeenschaps- en Gewestregeringen

Vlaamse Gemeenschap

Vlaamse overheid

23 DECEMBER 2011. — Decreet houdende wijziging van diverse bepalingen van het decreet van 27 maart 2009 betreffende het grond- en pandenbeleid en van diverse bepalingen van andere decreten die betrekking hebben op het grond- en pandenbeleid, bl. 6901.

Waals Gewest

Waalse Overheidsdienst

12 JANUARI 2012. — Decreet houdende instemming, wat betreft de materies waarvan de uitoefening door de Franse Gemeenschap naar het Waalse Gewest is overgedragen, met de Stabilisatie- en Associatieovereenkomst tussen de Europese Gemeenschappen en hun lidstaten, enerzijds, en de Republiek Servië, anderzijds, en de Slotakte, ondertekend in Luxemburg op 29 april 2008, bl. 6920.

12 JANUARI 2012. — Decreet houdende instemming, wat betreft de materies waarvan de uitoefening van de Franse Gemeenschap naar het Waalse Gewest is overgedragen, met de statuten van het Internationaal Agentschap voor Hernieuwbare Energie (IRENA), opgemaakt te Bonn op 26 januari 2009, bl. 6922.

Andere besluiten

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

Hoofdcommissaris van politie. Benoeming, bl. 6923. — Hoofdcommissaris van politie. Korpschef. Hernieuwing van het mandaat, bl. 6923. Hoofdcommissaris van politie. Korpschef. Hernieuwing van het mandaat, bl. 6923. — Hoofdcommissaris van politie. Korpschef. Hernieuwing van het mandaat, bl. 6923.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken en Federale Overheidsdienst Justitie

16 JANUARI 2012. — Koninklijk besluit houdende hernieuwing van de voorzitter en van de plaatsvervangende voorzitter van de Duitstalige Kamer en aanwijzing van de voorzitter en van de plaatsvervangende voorzitter van de Franstalige Kamer bij de tuchtraad van de personeelsleden van de politiediensten, bl. 6923.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg en Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie

30 JULI 2010. — Koninklijk besluit houdende ontslag van een Ondervoorzitter van het Directiecomité bij het Commissariaat-generaal der Regering bij de Nationale Arbeidstentoonstellingen, bl. 6925.

5 DECEMBER 2011. — Koninklijk besluit houdende benoeming van een Ondervoorzitter van het Directiecomité bij het Commissariaat-generaal der Regering bij de Nationale Arbeidstentoonstellingen, bl. 6925.

19 DECEMBRE 2011. — Règlement modifiant le règlement portant exécution de l'article 22, 11°, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, p. 6893.

Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement

16 DECEMBRE 2011. — Arrêté royal portant octroi d'une subvention facultative de 10.000 EUR à l'ASBL « Netwerk Bewust Verbruiken » comme intervention dans le projet « Infolabel/labelinfo.be », p. 6900.

Gouvernements de Communauté et de Région

Communauté flamande

Autorité flamande

23 DECEMBRE 2011. — Décret modifiant diverses dispositions du décret du 27 mars 2009 relatif à la politique foncière et immobilière et diverses dispositions d'autres décrets ayant trait à la politique foncière et immobilière, p. 6910.

Région wallonne

Service public de Wallonie

12 JANVIER 2012. — Décret portant assentiment, pour ce qui concerne les matières dont l'exercice a été transféré par la Communauté française à la Région wallonne, à l'Accord de stabilisation et d'association entre les Communautés européennes et leurs Etats membres, d'une part, et la République de Serbie, d'autre part, y compris l'Acte final, faits à Luxembourg le 29 avril 2008, p. 6919.

12 JANVIER 2012. — Décret portant assentiment, pour ce qui concerne les matières dont l'exercice a été transféré par la Communauté française à la Région wallonne, aux statuts de l'Agence internationale pour les énergies renouvelables (IRENA), faits à Bonn le 26 janvier 2009, p. 6921.

Autres arrêtés

Service public fédéral Intérieur

Commissaire divisionnaire de police. Nomination, p. 6923. — Commissaire divisionnaire de police. Chef de corps. Renouvellement de mandat, p. 6923. — Commissaire divisionnaire de police. Chef de corps. Renouvellement de mandat, p. 6923. — Commissaire divisionnaire de police. Chef de corps. Renouvellement de mandat, p. 6923.

Service public fédéral Intérieur et Service public fédéral Justice

16 JANVIER 2012. — Arrêté royal portant renouvellement du président et du président suppléant de la Chambre germanophone et désignation du président et président suppléant de la Chambre francophone au sein du conseil de discipline des membres du personnel des services de police, p. 6923.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale et Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie

30 JUILLET 2010. — Arrêté royal portant démission d'un Vice-Président du Comité directeur près le Commissariat général du Gouvernement aux Expositions nationales du Travail, p. 6925.

5 DECEMBRE 2011. — Arrêté royal portant nomination d'un Vice-Président du Comité directeur près le Commissariat général du Gouvernement aux Expositions nationales du Travail, p. 6925.

Federale Overheidsdienst Justitie

Rechterlijke Orde, bl. 6926. — Rechterlijke Orde, bl. 6927. — Rechterlijke Orde. Notariaat, bl. 6927. — Rechterlijke Orde. Erratum, bl. 6927.

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie

16 JANUARI 2012. — Ministerieel besluit tot intrekking van de erkenning van de door de beheersvennootschappen aangewezen personen, in toepassing van artikel 74 van de wet van 30 juni 1994 betreffende het auteursrecht en de naburige rechten, bl. 6927.

Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen

Personeel. Bevorderingen, bl. 6928.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Vlaamse overheid*

Kabinet van de Vlaamse minister van Onderwijs, Jeugd, Gelijke Kansen en Brussel. Ontslag van een kabinetschef, bl. 6929. — Kabinet van de Vlaamse minister van Onderwijs, Jeugd, Gelijke Kansen en Brussel. Benoeming van een kabinetschef, bl. 6929. — Kabinet van de viceminister-president van de Vlaamse Regering. Ontslag. Benoeming, bl. 6929. — Provinciebestuur van Antwerpen. Gemeentelijke ruimtelijke structuurplannen, bl. 6930. — Waterwegen en Zeekanaal NV extern verzelfstandigd agentschap van publiek recht. Besluit van de Raad van Bestuur betreffende de wijziging van het besluit van de Raad van Bestuur betreffende de delegatie van bevoegdheden, bl. 6930.

Welzijn, Volksgezondheid en Gezin

Zorg en Gezondheid, bl. 6932. — Zorg en Gezondheid, bl. 6959.

Leefmilieu, Natuur en Energie

18 JANUARI 2012. — Ministerieel besluit houdende de vaststelling van het Compendium voor Monsterneming en Analyse, bl. 6959.

Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed

Voorlopige vaststelling van het ontwerp van gewestelijk ruimtelijk uitvoeringsplan "Klei van Ieper en Maldegemklei", bl. 6964. — Voorlopige vaststelling van het ontwerp van gewestelijk ruimtelijk uitvoeringsplan voor de afbakening van de gebieden van de natuurlijke en agrarische structuur, regio Noorderkempen: Erfgoedlandschap "Abdij van Westmalle", bl. 6964. — Ruimtelijke ordening, bl. 6964. — Beheer inventaris in het kader van de heffing ter bestrijding van de verkrotting van gebouwen en/of woningen, bl. 6965. — Zedelgem: BPA Jonkhove, bl. 6965.

Service public fédéral Justice

Ordre judiciaire, p. 6926. — Ordre judiciaire, p. 6927. — Ordre judiciaire. Notariat, p. 6927. — Ordre judiciaire. Erratum, p. 6927.

Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie

16 JANVIER 2012. — Arrêté ministériel retirant l'agrément d'agents désignés par des sociétés de gestion, en application de l'article 74 de la loi du 30 juin 1994 relative au droit d'auteur et aux droits voisins, p. 6927.

Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire

Personnel. Promotions, p. 6928.

Gouvernements de Communauté et de Région

*WaaIs Gewest**WaaIs Overheidsdienst*

« Société publique de gestion de l'eau » (Openbare waterbeheersmaatschappij). Beheersovereenkomst 2011-2016, bl. 6965. — Plaatselijke besturen, bl. 6966.

*Région wallonne**Service public de Wallonie*

Société publique de gestion de l'eau. Contrat de gestion 2011-2016, p. 6965. — Routes de la Région wallonne, p. 6965. — Pouvoirs locaux, p. 6966. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000708, p. 6966. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000746, p. 6967. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets DE 1350173192, p. 6967. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets FR 2011069033, p. 6968. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets IE 313995, p. 6968. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets IE 314071, p. 6969. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets IE 314178, p. 6969. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets IT 012468, p. 6970. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets NL 210695, p. 6970.

*Gemeinschafts- und Regionalregierungen**Wallonische Region**Öffentlicher Dienst der Wallonie*

« Société publique de gestion de l'eau » (Öffentliche Gesellschaft für Wasserbewirtschaftung). Geschäftsführungsvertrag 2011-2016, S. 6965. — Straßen der Wallonischen Region, S. 6966.

Officiële berichten*Grondwettelijk Hof*

Uittreksel uit arrest nr. 153/2011 van 13 oktober 2011, bl. 6971.

Uittreksel uit arrest nr. 161/2011 van 20 oktober 2011, bl. 6984.

Uittreksel uit arrest nr. 163/2011 van 20 oktober 2011, bl. 6991.

Uittreksel uit arrest nr. 164/2011 van 20 oktober 2011, bl. 6994.

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989, bl. 7000.

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989, bl. 7000.

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989, bl. 7001.

Avis officiels*Cour constitutionnelle*

Extrait de l'arrêt n° 153/2011 du 13 octobre 2011, p. 6974.

Extrait de l'arrêt n° 161/2011 du 20 octobre 2011, p. 6981.

Extrait de l'arrêt n° 163/2011 du 20 octobre 2011, p. 6989.

Extrait de l'arrêt n° 164/2011 du 20 octobre 2011, p. 6996.

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989, p. 7000.

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989, p. 7001.

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989, p. 7001.

Verfassungsgerichtshof

Auszug aus dem Urteil Nr. 153/2011 vom 13. Oktober 2011, S. 6978.

Auszug aus dem Urteil Nr. 161/2011 vom 20. Oktober 2011, S. 6987.

Auszug aus dem Urteil Nr. 163/2011 vom 20. Oktober 2011, S. 6992.

Auszug aus dem Urteil Nr. 164/2011 vom 20. Oktober 2011, S. 6998.

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989, S. 7000.

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989, S. 7001.

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989, S. 7002.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige technisch deskundigen (HVAC) (m/v) (niveau B) voor de Regie der Gebouwen (ANG11086), bl. 7002.

Vergelijkende selectie van Franstalige vertalers van de Arabische taal (m/v) (niveau A) voor de Ministerie van Defensie (AFG12003), bl. 7002.

Werving. Uitslagen, bl. 7003.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

29 MAART 2011. — Rondzendbrief CP3 betreffende organisatie-beheersing in de geïntegreerde politie, gestructureerd op twee niveaus. Duitse vertaling, bl. 7003.

Föderaler Öffentlicher Dienst Inneres

29. MÄRZ 2011 — Rundschreiben CP3 über das interne Kontrollsystem der auf zwei Ebenen strukturierten integrierten Polizei. Deutsche Übersetzung, S. 7003.

Federale Overheidsdienst Financiën

Bericht aangaande de belastingaftrek voor risicokapitaal. Tarieven voor het aanslagjaar 2013, bl. 7012. — Incompetitiestelling met het oog op een bevordering door overgang naar het hogere niveau in betrekkingen van administratief assistent bij de Administratie der directe belastingen (sector taxatie en sector invordering), bl. 7012. — Incompetitiestelling met het oog op een bevordering door overgang naar het hogere niveau in betrekkingen van administratief assistent bij de Administratie der douane en accijnzen, bl. 7018. — Incompetitiestelling met het oog op een bevordering door overgang naar het hogere niveau in betrekkingen van administratief assistent bij de Algemene Diensten van het Algemeen Secretariaat, bl. 7024. — Incompetitiestelling met het oog op een bevordering door overgang naar het hogere niveau in betrekkingen van administratief assistent bij de Administratie van de btw, registratie en domeinen – sector btw (taxatie en invordering), bl. 7029. — Incompetitiestelling met het oog op een bevordering door overgang naar het hogere niveau in betrekkingen van administratief assistent bij de Administratie der thesaurie, bl. 7037. — Incompetitiestelling met het oog op een bevordering door overgang naar het hogere niveau in betrekkingen van administratief assistent bij de Administratie van de btw, registratie en domeinen – sector registratie en domeinen, bl. 7048. — Stafdienst personeel en organisatie. Incompetitiestelling in de klasse A3. Adviseur bij de diensten van de FOD Financiën, bl. 7054.

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. Interpretatieregels betreffende de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen, bl. 7110.

Federale Overheidsdienst Justitie

19 JANUARI 2012. — Omzendbrief 131^{ter} (ns) betreffend gerechtskosten in strafzaken. Update. Indexering van de tarieven voorzien in bijlage, bl. 7110.

Indexatie circulaire nr. 062^{ter} van 20 juli 2007, bl. 7125. — Indexatie 2012. Commissie voor de gerechtskosten (KB 26 april 2007), bl. 7127.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection comparative francophone de contrôleurs en chauffage (m/f) (niveau B) pour la Régie des Bâtiments (AFG11153), p. 7002.

Sélection comparative francophone de traducteurs de la langue arabe (m/f) (niveau A) pour le Ministère de la Défense (AFG12003), p. 7002.

Recrutement. Résultats, p. 7003.

Service public fédéral Intérieur

29 MARS 2011. — Circulaire CP3 relative au système du contrôle interne dans la police intégrée, structurée à deux niveaux. Traduction allemande, p. 7003.

Service public fédéral Finances

Avis relatif à la déduction fiscale pour capital à risque. Taux pour l'exercice d'imposition 2013, p. 7012. — Mise en compétition en vue d'une promotion par accession au niveau supérieur dans des emplois d'assistant administratif à l'Administration des contributions directes (taxation et recouvrement), p. 7012. — Mise en compétition en vue d'une promotion par accession au niveau supérieur dans des emplois d'assistant administratif à l'Administration des douanes et accises, p. 7018. — Mise en compétition en vue d'une promotion par accession au niveau supérieur dans des emplois d'assistant administratif aux Services généraux du Secrétariat général, p. 7024. — Mise en compétition en vue d'une promotion par accession au niveau supérieur dans des emplois d'assistant administratif à l'Administration de la T.V.A., de l'enregistrement et des domaines, secteur T.V.A. (taxation et recouvrement), p. 7029. — Mise en compétition en vue d'une promotion par accession au niveau supérieur dans des emplois d'assistant administratif à l'Administration de la trésorerie, p. 7037. — Mise en compétition en vue d'une promotion par accession au niveau supérieur dans des emplois d'assistant administratif à l'Administration de la T.V.A., de l'enregistrement et des domaines, secteur de l'enregistrement et des domaines, p. 7048. — Service d'encadrement personnel et organisation. Mise en compétition dans la classe A3. Conseiller auprès des Services du SPF Finances, p. 7054.

Service public fédéral Sécurité sociale

Institut national d'assurance maladie-invalidité. Règles interprétatives de la nomenclature des prestations de santé, p. 7110.

Service public fédéral Justice

19 JANVIER 2012. — Circulaire 131^{ter} (ns) concernant les frais de justice en matière répressive. Mise à jour. Indexation des tarifs prévus à l'annexe, p. 7110.

Indexation circulaire n° 062^{ter} du 20 juillet 2007, p. 7125. — Indexation 2012. Commission des frais de justice (AR du 26 avril 2007), p. 7127.